

## GESÙ NEL CORANO

### Nascita e fanciullezza di Gesù:

*Quando gli angeli dissero: “O Maria, Allah ti annuncia la lieta novella di una Parola da Lui proveniente: il suo nome è il Messia, Gesù figlio di Maria, eminente in questo mondo e nell’Altro, uno dei più vicini. Dalla culla parlerà alle genti e nella sua età adulta sarà tra gli uomini devoti. Ella disse: “Come potrei avere un bambino se mai un uomo mi ha toccata?”. Disse: “È così che Allah crea ciò che vuole: quando decide una cosa dice solo “Sii” ed essa è.” E Allah gli insegnerà il Libro e la saggezza, la Torà e il Vangelo. E [ne farà un] messaggero per i figli di Israele [che dirà loro]: “In verità vi reco un segno da parte del vostro Signore. Plasmo per voi un simulacro di uccello nella creta e poi vi soffio sopra e, con il permesso di Allah, diventa un uccello. E per volontà di Allah, guarisco il cieco nato e il lebbroso, e resuscito il morto. E vi informo di quel che mangiate e di quel che accumulate nelle vostre case. Certamente in ciò vi è un segno se siete credenti! [Sono stato mandato] a confermarvi la Torà che mi ha preceduto e a rendervi lecito qualcosa che vi era stata vietata. Sono venuto a voi con un segno da parte del vostro Signore. Temete dunque Allah e obbeditemi. In verità Allah è il mio e vostro Signore. AdorateLo dunque: ecco la retta via.” Quando poi Gesù avvertì la miscredenza in loro, disse: “Chi sono i miei ausiliari sulla via di Allah?”, “Noi, dissero gli apostoli, siamo gli ausiliari di Allah. Noi crediamo in Allah, sii testimone della nostra sottomissione. Signore! Abbiamo creduto in quello che hai fatto scendere e abbiamo seguito il messaggero, annoveraci tra coloro che testimoniano.”*

Sura 3:45-53

*E quando Allah dirà: “O Gesù figlio di Maria, ricorda la Mia grazia su di te e su tua madre e quando ti rafforzai con lo Spirito di Santità! Tanto che parlasti agli uomini dalla culla e in età matura. E quando ti insegnai il Libro e la saggezza e la Torà e il Vangelo, quando forgiasti con la creta la figura di un uccello, quindi vi soffiasti sopra e col Mio permesso, divenne un uccello. Guaristi, col Mio permesso, il cieco nato e il lebbroso. E col Mio permesso risuscitasti il morto. E quando ti difesti dai Figli d’Israele allorché giungesti con le prove. Quelli di loro che non credevano dissero: ‘Questa è evidente magia’.”*

Sura 5:110

### Gesù appena nato, sapeva già parlare:

*Tornò dai suoi portando [il bambino]. Dissero: “O Maria, hai commesso un abominio! O sorella di Aronne, tuo padre non era un empio né tua madre una libertina.” Maria indicò loro [il bambino]. Dissero: “Come potremmo parlare con un infante nella culla?”. [Ma Gesù] disse: “In verità sono un servo di Allah. Mi ha dato la Scrittura e ha fatto di me un profeta. Mi ha benedetto ovunque sia e mi ha imposto l’orazione e la decima finché avrò vita, e la bontà verso colei che mi ha generato. Non mi ha fatto né violento né miserabile. Pace su di me il giorno in cui sono nato, il giorno in cui morirò e il Giorno in cui sarò risuscitato a nuova vita.”*

Sura 19:27-33

### **Gesù compie un miracolo:**

*Quando gli apostoli dissero: “O Gesù, figlio di Maria, è possibile che il tuo Signore faccia scendere su di noi dal cielo una tavola imbandita?”, disse lui: “Temete Allah se siete credenti.” Dissero: “Vogliamo mangiare da essa. Così i nostri cuori saranno rassicurati, sapremo che tu hai detto la verità e ne saremo testimoni.” Gesù figlio di Maria disse: “O Allah nostro Signore fa’ scendere su di noi, dal cielo, una tavola imbandita che sia una festa per noi - per il primo di noi come per l’ultimo - e un segno da parte Tua. Provvedi a noi, Tu che sei il migliore dei sostentatori.” Allah disse: “La farò scendere su di voi, e chiunque di voi, dopo di ciò, sarà miscredente lo castigherò con un tormento che non infliggerò a nessun’altra creatura!”.*

Sura 5:112-115

### **Un passaggio coranico simile alla parabola delle dieci vergini che troviamo in Matteo 25:1-13:**

*Il Giorno in cui gli ipocriti e le ipocrite diranno ai credenti: “Aspettateci, ché possiamo attingere della vostra luce.” Sarà risposto loro: “Tornate indietro a cercare la luce.” Fra di loro, sarà poi eretta una muraglia dotata di una porta: al suo interno la misericordia, all’esterno, di fronte, il castigo. “Non eravamo con voi?” grideranno. “Sì, risponderanno - ma seduceste voi stessi, indugiaste e dubitaste, e vi lasciaste ingannare dalle vostre passioni finché non si realizzò il Decreto di Allah. Vi ingannò a proposito di Allah l’Ingannatore.”*

Sura 57:13-14

### **Questo passaggio coranico assomiglia tanto a Marco 4:26-29:**

*Muhammad è il Messaggero di Allah e quanti sono con lui sono duri con i miscredenti e compassionevoli fra loro. Li vedrai inchinarsi e prosternarsi, bramando la grazia di Allah e il Suo compiacimento. Il loro segno è, sui loro volti, la traccia della prosternazione: ecco l’immagine che ne dà di loro la Torà. L’immagine che invece ne dà il Vangelo: è quella di un seme che fa uscire il suo germoglio, poi lo rafforza e lo ingrossa, ed esso si erge sul suo stelo nell’ammirazione dei seminatori. Loro tramite Allah fa corruciare i miscredenti. Allah promette perdono e immensa ricompensa a coloro che credono e compiono il bene.*

Sura 48:29

### **Ecco un riferimento coranico alla storia del ricco e di Lazzaro che troviamo nel Vangelo di Luca 16:19-31:**

*Cancelleremo il rancore dai loro petti, mentre ai loro piedi scorreranno i ruscelli e diranno: “La lode [appartiene] a Allah che ci ha guidati a ciò! Non saremmo stati guidati, se Allah non ci avesse guidato. I messaggeri del nostro Signore sono venuti con la verità.” Verrà affermato a gran voce: “Ecco, il Giardino vi è dato in eredità per quello che avete fatto.” E quelli del Giardino grideranno ai compagni del Fuoco: “Abbiamo verificato quello che il nostro Signore ci aveva promesso. E voi avete verificato quello che vi era stato promesso?”. “Sì” diranno. Poi un nunzio proclamerà in mezzo a loro: “Maledizione di Allah sugli ingiusti, che ponevano ostacoli sul sentiero di Allah e cercavano di renderlo tortuoso e non credevano all’altra vita.” E tra i due vi sarà un velo e sull’A’râf uomini che*

riconoscono tutti per i loro segni caratteristici. E grideranno ai compagni del Giardino: “Pace su di voi!”, senza potervi entrare pur desiderandolo. Quando i loro sguardi si rivolgeranno ai compagni del Fuoco, diranno: “O Signor nostro non metterci con il popolo degli ingiusti.” E i compagni dell’A’râf grideranno agli uomini che riconosceranno per il loro aspetto, dicendo: “Le ricchezze e l’orgoglio non vi hanno giovato in nulla. Sono essi coloro che, giuravate, non sarebbero stati raggiunti dalla misericordia di Allah?”. [Verrà detto loro]: “Entrate nel Giardino! Non avrete niente da temere e non sarete afflitti. **E i compagni del Fuoco grideranno ai compagni del Giardino: “Versate acqua su di noi e parte del cibo che Allah vi ha concesso.” Risponderanno: “In verità Allah ha proibito l’una e l’altro ai miscredenti che consideravano la loro religione gioco e passatempo ed erano ingannati dalla vita terrena.”** Ebbene, oggi Noi li dimenticheremo, come loro hanno dimenticato l’incontro di questo Giorno e hanno rigettato i Nostri segni.

Sura 7:43-51

### **Il Corano accenna al paraclete (Consolatore):**

*E quando Gesù figlio di Maria disse: “O Figli di Israele, io sono veramente un Messaggero di Allah a voi [inviato], per confermare la Torà che mi ha preceduto, e per annunciarvi un Messaggero che verrà dopo di me, il cui nome sarà ‘Ahmad’.” Ma quando questi giunse loro con le prove incontestabili, dissero: “Questa è magia evidente.”*

Sura 61:6

Vedesi Vangelo di Giovanni 14:25 e 16:7

### **Riguardo alla morte di Gesù:**

*...e dissero: “Abbiamo ucciso il Messia Gesù figlio di Maria, il Messaggero di Allah!”... Invece non l’hanno né ucciso né crocifisso, ma ciò apparve loro. Coloro sono in discordia a questo proposito, restano nel dubbio: non hanno altra scienza e non seguono altro che la congettura. Per certo non lo hanno ucciso, ma Allah lo ha elevato fino a Sé. Allah è eccelso, saggio.*

Sura 4:157

### **Gesù, nel Corano, dice di sé:**

*Pace su di me il giorno in cui sono nato, il giorno in cui morrò e il Giorno in cui sarò risuscitato a nuova vita.*

Sura 19:33

*Ho detto loro solo quello che Tu mi avevi ordinato di dire: “Adorate Allah, mio Signore e vostro Signore. Fui testimone di loro fintanto che rimasi presso di loro e da quando mi hai elevato\* [a Te], Tu sei rimasto a sorvegliarli. Tu sei, invero, testimone di tutte le cose...”*

Sura 5:117

\*letteralmente “mi hai fatto morire”

Secondo alcuni commentatori musulmani, Gesù in effetti morirà dopo essere ridisceso sulla terra, aver sconfitto l'anticristo e aver convertito tutti alla vera fede.

Secondo Basilide, come ci riferisce Ireneo di Lione nella sua opera *Contro le eresie*, non fu Gesù a patire sulla croce ma un certo Cireneo. Costui per ignoranza e per errore sarebbe stato crocifisso al posto di Gesù avendogli egli dato un aspetto che sembrasse Gesù; Gesù invece avrebbe preso le sembianze di Simon Pietro. Essendo, infatti, potenza di Dio, si sarebbe trasfigurato come voleva e così sarebbe risalito al Padre che lo aveva mandato, canzonandoli che non potevano afferrarlo perché era invisibile (I, 24,4; ed. Cantagalli, Siena 1968, vol. I pag. 96).

Né nel Corano né nella tradizione musulmana, c'è alcun riferimento alla morte di Gesù quale sacrificio espiatorio per i peccati dell'umanità.

La cristologia musulmana non tiene conto degli Atti degli apostoli e delle lettere del Nuovo Testamento, quindi delle fonti neotestamentarie.

### **Figlio di Dio:**

Per Maometto, Gesù è considerato Figlio di Dio così come Al Lat, Al Uzza e Al Manat erano considerate figlie di Allah. Le dispute dei cristiani sulla natura di Cristo, di cui l'eco è giunto anche al fondatore dell'islam, hanno sicuramente contribuito a questo pensiero errato.

Tuttavia, a mio avviso, contribuì al travisamento islamico della cristologia cristiana anche il culto di Gesù e Maria che sapeva di idolatria. Difatti nella Sura 5:116-117 è detto:

*E quando Allah dirà: "O Gesù figlio di Maria, hai forse detto alla gente: 'Prendete me e mia madre come due divinità all'infuori di Allah?'"*